

JOURNAL

of the
UNITED NATIONS



des
NATIONS UNIES

FRIDAY, 7 JANUARY 2000

No. 2000/4

VENDREDI 7 JANVIER 2000

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

[No meetings are scheduled at Headquarters
today, 7 January 2000, official holiday.]

[Aucune séance n'est prévue au Siège
aujourd'hui 7 janvier 2000, jour férié.]

Monday, 10 January 2000

Lundi 10 janvier 2000

SECURITY COUNCIL

CONSEIL DE SÉCURITÉ

10.30 a.m. consultations of the whole
(closed) Consultation
Room

10 h 30 consultations plénières
(privées) Salle de
consultation

1. Adoption of the agenda

1. Adoption de l'ordre du jour

2. The situation in Africa

2. La situation en Afrique

The impact of AIDS on peace and security in Africa

Les incidences du sida à l'égard de la paix et de la sécurité en
Afrique

GENERAL ASSEMBLY

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

The Disarmament Commission will hold open-ended informal consultations on its substantive agenda items and other organizational matters on Monday, 10 January 2000, at 11 a.m. in Conference Room A.

La Commission du désarmement tiendra des consultations officielles à participation non limitée sur les questions de fond inscrites à son ordre du jour et d'autres questions d'organisation le lundi 10 janvier 2000 à 11 heures dans la salle de conférence A.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received.
The designations employed do not imply the expression
of any opinion whatsoever on the part of the
Secretariat of the United Nations.

Monday, 10 January 2000

Informal meeting

There will be an informal meeting of troop contributors to the United Nations Mission in East Timor (UNAMET) on Monday, 10 January 2000, at 3 p.m. in Conference Room 7.

Announcement

As from Wednesday, 5 January 2000, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations, in the Press Briefing Room (S-226).

Announcement

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites
telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées
n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part
du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Lundi 10 janvier 2000

Réunion officielle

Une réunion officielle des fournisseurs de contingents à la Mission des Nations Unies au Timor oriental aura lieu le lundi 10 janvier 2000 à 15 heures dans la salle de conférence 7.

Avis

À partir du mercredi 5 janvier 2000, et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officielles sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, tous les jours sauf quand des consultations officielles ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officielles, dans la salle des conférences de presse (S-226).

Avis

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

FORTHCOMING MEETINGS

Convention on the Elimination of Racial Discrimination

The Eighteenth Meeting of States Parties to the Convention on the Elimination of Racial Discrimination will be held on Tuesday, 18 January 2000, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 2, for the purpose of electing members to the Committee on the Elimination of Racial Discrimination.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The Technical Subgroup of the Ad Hoc Open-ended Working Group on Informatics will meet, under the chairmanship of H.E. Mr. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), on Tuesday, 11 January 2000, at 10 a.m. sharp in Conference Room 9.

The Committee on Non-Governmental Organizations will hold informal consultations on Thursday, 13 and Friday, 14 January 2000, in Conference Room 6.

The Committee will hold its resumed 1999 session from 17 to 28 January 2000 in Conference Room 4. The agenda is contained in document E/C.2/1999/1.

Members of the Committee, as well as observers, who wish to attend are requested to inform the Secretary-General about the composition of their delegation for the session through Mr. Otto Gustafik (room S-2950F; fax: (212) 963-5935).

The thirty-eighth session of the Commission for Social Development will be held at Headquarters from 7 to 18 February 2000 in Conference Room 1. The provisional annotated agenda will be issued as document E/CN.5/2000/1.

Delegations are requested to submit the names of their representatives to the Secretary of the Commission, Ms. Pliner-Josephs (room S-2950E, fax: (212) 963-5935).

Reporting material for the thirty-eighth session of the Commission for Social Development (8-17 February 2000), including, *inter alia*, the provisional agenda and programme of work, and for the implementation of the outcome of the World Summit for Social Development, is available in the Division for Social Policy and Development, Department of Economic and Social Affairs (room DC2-1370), as well as on the Web site of the Division (www.un.org/esa/socdev/geneva2000/).

RÉUNIONS À VENIR

Convention sur l'élimination de la discrimination raciale

La dix-huitième Réunion des États parties à la Convention sur l'élimination de la discrimination raciale aura lieu le mardi 18 janvier 2000 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 2, afin d'élire des membres du Comité pour l'élimination de la discrimination raciale.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Le Sous-Groupe technique du Groupe de travail spécial à composition non limitée sur l'informatique se réunira, sous la présidence de S.E. M. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), le mardi 11 janvier 2000 à 10 heures précises dans la salle de conférence 9.

Le Comité chargé des organisations non gouvernementales tiendra des consultations officieuses le jeudi 13 et le vendredi 14 janvier 2000 dans la salle de conférence 6.

Le Comité tiendra sa reprise de session de 1999 du 17 au 28 janvier 2000 dans la salle de conférence 4. L'ordre du jour figure dans le document E/C.2/1999/1.

Les membres du Comité, ainsi que les observateurs, qui souhaitent participer à la session sont priés d'informer le Secrétaire général de la composition de leur délégation par l'intermédiaire de M. Otto Gustafik (bureau S-2950F; télécopieur : (212) 963-5935).

La trente-huitième session de la Commission du développement social aura lieu au Siège du 7 au 18 février 2000 dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire annoté sera publié sous la cote E/CN.5/2000/1.

Les délégations sont priées de soumettre les noms de leurs représentants à la Secrétaire de la Commission, Mme Pliner-Josephs (bureau S-2950E, télécopieur : (212) 963-5935).

On peut se procurer des documents d'information sur la trente-huitième session de la Commission du développement social (8-17 février 2000), y compris notamment l'ordre du jour provisoire et le programme de travail, et sur l'application des décisions du Sommet mondial pour le développement social auprès de la Division des politiques sociales et du développement social du Département des affaires économiques et sociales (bureau DC2-1370), ainsi que sur le site Web de la Division (www.un.org/esa/socdev/geneva2000/).

**Executive Board of the United Nations
Development Programme and of the United
Nations Population Fund**

Pre-session informal consultations

The Executive Board of UNDP and of UNFPA will hold pre-session informal consultations on all matters before the first regular session for 2000 at Headquarters on Monday, 17 January 2000, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

First regular session for 2000

The first regular session for 2000 of the Executive Board of UNDP and of UNFPA will be held from 24 to 28 January 2000 in Conference Room 2, and on 31 January 2000, in the afternoon, in Conference Room 1. The provisional agenda, annotations, list of documents and work plan are contained in document DP/2000/L.1. Interested delegations are invited to attend.

Delegations, as well as observers, are requested to fax their credentials to the secretariat of the Executive Board ((212) 906-5634) as soon as possible, but not later than Monday, 17 January 2000.

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD

Pre-session briefing

An informal pre-session information briefing on major issues before the UNICEF Executive Board at its first regular session (31 January to 4 February 2000) will take place on Monday, 17 January 2000, from 3 p.m. to 6 p.m. in the Economic and Social Council Chamber. The provisional annotated agenda and organization of work is contained in document E/ICEF/2000/2. All delegations are invited to attend.

First regular session for 2000

The first regular session of the UNICEF Executive Board will take place from 31 January to 4 February 2000 in Conference Room 1. The provisional annotated agenda and organization of work are contained in document E/ICEF/2000/2. Delegations are requested to fax their credentials to the secretariat of UNICEF ((212) 326-7096) as soon as possible, but no later than Monday, 24 January 2000.

In accordance with rule 50 (2) of the rules of procedure and its annex, observer delegations are also requested to communicate, with their credentials, their special interest in the items of the provisional agenda on which they intend to intervene.

**Conseil d'administration du Programme
des Nations Unies pour le développement
et du Fonds des Nations Unies pour la population**

Consultations officielles de présession

Le Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP tiendra des consultations officielles de présession sur toutes les questions dont la première session ordinaire de 2000 sera saisie le lundi 17 janvier 2000 de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social.

Première session ordinaire de 2000

La première session ordinaire de 2000 du Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP se tiendra du 24 au 28 janvier 2000 dans la salle de conférence 2 et le 31 janvier 2000, dans l'après-midi, dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire, les annotations, la liste des documents et le plan de travail figurent dans le document DP/2000/L.1. Les délégations intéressées sont invitées.

Les délégations, ainsi que les observateurs, sont priés de télécopier leurs pouvoirs au secrétariat du Conseil d'administration ((212) 906-5634) le plus tôt possible, au plus tard le lundi 17 janvier 2000.

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Réunion d'information de présession

Une réunion d'information de présession officielle sur les questions principales dont sera saisi le Conseil d'administration de l'UNICEF à sa première session ordinaire (31 janvier-4 février 2000) aura lieu le lundi 17 janvier 2000 de 15 heures à 18 heures dans la salle du Conseil économique et social. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans le document E/ICEF/2000/2. Toutes les délégations sont invitées.

Première session ordinaire de 2000

Le Conseil d'administration de l'UNICEF tiendra sa première session ordinaire du 31 janvier au 4 février 2000 dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans le document E/ICEF/2000/2. Les délégations sont priées de télécopier leurs pouvoirs au secrétariat de l'UNICEF ((212) 326-7096) le plus tôt possible, au plus tard le lundi 24 janvier 2000.

Conformément à l'article 50 2) du règlement intérieur et à son annexe, les délégations d'observation sont également priées de transmettre, avec leurs pouvoirs, les questions de l'ordre du jour sur lesquelles elles souhaitent intervenir.

Announcements

The Bureau of the Commission on the Status of Women and the Bureau of the Commission acting as the Preparatory Committee for the Special Session of the General Assembly entitled "Women 2000: Gender Equality, Development and Peace for the Twenty-first Century" invite delegations to propose names for panellists to participate in the forty-fourth session of the Commission and the third session of the Preparatory Committee. The topics of the panels will be: "Emerging issues, trends and new approaches to issues affecting women or equality between women and men" (Panel 1, on 1 March 2000); and "Outlook on gender equality, development and peace beyond the year 2000" (Panel 2, on 6 March 2000). When submitting the names, delegates are kindly requested to include the curricula vitae and to specify whether the expert is proposed for Panel 1 or Panel 2, and what specific topic or issue the expert would address. Names should be submitted to the Division for the Advancement of Women (room DC 2-1250) *no later than Monday, 10 January 2000*. A note providing further information on the panel discussions is also available in the Division, as well as on the Web site of the Division: (www.un.org/womenwatch/daw). Information on the organization of work of the Commission and the Preparatory Committee is available on the Web site as well.

An informal note containing the present status of discussions on the draft political declaration of the special session of the General Assembly entitled "Women 2000: Gender Equality, Development and Peace for the Twenty-first Century", as well as on the proposed structure for the outcome document, is available in the Division for the Advancement of Women (in front of room DC2-1250), as well as on the Web site of the Division (www.un.org/womenwatch/daw).

Avis

Le Bureau de la Commission de la condition de la femme et le Bureau de la Commission de la condition de la femme, constituée en Comité préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXI^e siècle" invitent les délégations à proposer des noms d'experts pour participer à des groupes de discussion qui se tiendront au cours de la quarante-quatrième session de la Commission et de la troisième session du Comité préparatoire. Les thèmes des groupes seront les suivants : "Questions et tendances nouvelles et approches novatrices des problèmes qui ont des répercussions négatives sur la condition de la femme ou sur l'égalité des sexes" (Groupe 1, le 1^{er} mars 2000); et "L'avenir de l'égalité entre les sexes, le développement et la paix au-delà de l'an 2000" (Groupe 2, le 6 mars 2000). Outre les noms, les délégations sont priées d'inclure les curriculum vitae et de spécifier le groupe de discussion (Groupe 1 ou Groupe 2) pour lequel l'expert est proposé, ainsi que les questions spécifiques sur lesquelles les participants prendront la parole. Les noms doivent être soumis à la Division de la promotion de la femme (bureau DC2-1250) *au plus tard le lundi 10 janvier 2000*. Une note contenant d'autres renseignements sur les Groupes de discussion est également disponible auprès de la Division, ainsi que sur le site Web de la Division (www.un.org/womenwatch/daw). Des renseignements sur l'organisation des travaux de la Commission et du Comité préparatoire sont également disponibles sur le site Web.

Une note officielle contenant l'état actuel des discussions sur le projet de déclaration politique de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXI^e siècle", ainsi que sur la structure proposée pour le document des résultats, est disponible à la Division de la promotion de la femme à l'extérieur du bureau DC2-1250, ainsi que sur le site Web de la Division (www.un.org/womenwatch/daw).

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received.
The designations employed do not imply the expression
of any opinion whatsoever on the part of the
Secretariat of the United Nations.

The Group of 77 of the Whole will hold a ceremonial meeting to mark the formal turnover of the chairmanship from the Permanent Representative of the Republic of Guyana to the Permanent Representative of the Federal Republic of Nigeria on Thursday, 13 January 2000, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

The Group of 77 of the Whole will hold a meeting (*at the ambassadorial level*) on Friday, 14 January 2000, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

There will be a meeting of the Expert Group on the preparation of the the World Water Development Report, organized by the Department of Economic and Social Affairs (DESA), from 11 to 14 January 2000 at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 8. For further information, please contact Mr. Manuel Dengo, Water Management and SIDS Branch, DESA (tel.: (212) 963-4208).

Workshop

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing a workshop on the structure, drafting and adoption of United Nations resolutions. The workshop will be held as follows : Tuesday, 25 January, from 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m.; Wednesday, 26 January, from 9.30 a.m. to 1 p.m.; and Thursday, 27 January 2000, from 3 p.m. to 6 p.m.

A letter on this subject, including an information note and a nomination form will be sent to all the permanent missions on Monday, 10 January 2000. The registration deadline is Tuesday, 18 January. For further information, please contact Ms. Maud Graham at UNITAR (room DC1-603; tel.: (212) 963-9196).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites
telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées
n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part
du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Le Groupe des 77 plénier tiendra une cérémonie le jeudi 13 janvier 2000 à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle pour la passation de la présidence du Représentant permanent de la République du Guyana au Représentant Permanent de la République fédérale du Nigéria.

Le Groupe des 77 plénier tiendra une réunion (*au niveau des ambassadeurs*) le vendredi 14 janvier 2000 à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

Une réunion du Groupe d'experts chargé d'établir le Rapport sur l'exploitation des eaux à l'échelle mondiale, organisée par le Département des affaires économiques et sociales (DAES), aura lieu du 11 au 14 janvier 2000 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 8. Pour de plus amples renseignements, prière de se mettre en rapport avec M. Manuel Dengo, Section de la gestion des ressources en eau et des petits États insulaires en développement (DAES) (tel. : (212) 963-4208).

Atelier

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise un atelier sur la structure, la rédaction et l'adoption des résolutions de l'Organisation des Nations Unies. L'atelier aura lieu le mardi 25 janvier de 9 h 30 à 13 heures et de 15 heures à 18 heures, le mercredi 26 janvier de 9 h 30 à 13 heures et le jeudi 27 janvier 2000 de 15 heures à 18 heures.

Une lettre à ce sujet, accompagnée d'une note d'information et une demande d'inscription, sera adressée à toutes les missions permanentes le lundi 10 janvier 2000. La date limite pour les inscriptions est fixée au mardi 18 janvier 2000. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham à l'UNITAR (bureau DC1-603; tél.: (212) 963-9196).

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.**[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH
THE SECRETARY-GENERAL]**

*International Convention for the Suppression of the Financing of
Terrorism. New York, 9 December 1999*

OPENING FOR SIGNATURE

The Convention will be opened for signature by all States at the United Nations Headquarters in New York from 10 January 2000 to 31 December 2001, in accordance with its article 25 (1).

Delegations are advised to contact the Treaty Section in advance to arrange appointments for signature (room S-3200, tel.: (212) 963-5047; fax: (212) 963-3693).

It is also advised that delegations intending to sign the Convention submit, where necessary, full powers in advance to the Treaty Section.

ANNOUNCEMENTS**Chairmen of regional groups**

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of January has been communicated to the Secretariat:

African States:

Cape Verde

H.E. Mr. José Luis Barbosa Leao Monteiro

Asian States:

Bhutan

H.E. Mr. Om Pradhan

Eastern European States:

Georgia

H.E. Mr. Peter Chkheidze

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.**[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS
AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]**

*Convention internationale pour la répression du financement du
terrorisme. New York, 9 décembre 1999*

OUVERTURE À LA SIGNATURE

La Convention sera ouverte à la signature de tous les États au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York du 10 janvier 2000 au 31 décembre 2001, conformément au paragraphe premier de son article 25.

Il est recommandé aux délégations de contacter la Section des traités à l'avance pour fixer un rendez-vous pour la signature (bureau S-3200, tél. : (212) 963-5047; télécopieur : (212) 963-3693).

Il est aussi recommandé aux délégations ayant l'intention de signer la Convention de soumettre préalablement, le cas échéant, les pleins pouvoirs requis à la Section des traités.

AVIS**Présidents des groupes régionaux**

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de janvier ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :

Cap-Vert

S.E. M. José Luis Barbosa Leao Monteiro

États d'Asie :

Bhoutan

S.E. M. Om Pradhan

États d'Europe orientale :

Géorgie

S.E. M. Peter Chkheidze

Latin American and Caribbean States:
Saint Vincent and the Grenadines
H.E. Mr. Dennie Wilson

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Saint Vincent-et-les Grenadines
S.E. M. Dennie Wilson

Western European and other States:
Malta
H.E. Mr. Walter Balzan

États d'Europe occidentale et autres États :
Malte
S.E. M. Walter Balzan

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal*
should be addressed to room S-2940
(extensions: 33888, 36771 and 36776)
(fax number: 963-4790)
(e-mail address: JOURNAL@UN.ORG)

Office opens at 4.30 p.m.

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly
Affairs and Conference Services.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer
dans le *Journal* au bureau S-2940
(postes 33888, 36771 et 36776)
(numéro du télécopieur : 963-4790)
(courrier électronique : JOURNAL@UN.ORG)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Publié au Siège, à New York, par le Département
des affaires de l'Assemblée générale et des
services de conférence.